

**Arrest van het Hof (Tweede kamer) van 23 februari 2006
— Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen
Koninkrijk Spanje**

(Zaak C-546/03) ⁽¹⁾

**(Niet-nakoming — Eigen middelen van Gemeenschappen —
Douanewetboek — Procedures tot inning van rechten bij in-
of uitvoer — Tardieve storting van uit deze rechten voort-
vloeiende eigen middelen en niet-betaling van verdragings-
rente)**

(2006/C 131/13)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekster: Commissie van de Europese Gemeenschappen
(vertegenwoordigers: M. Diaz-Llanos La Roche en G. Wilms,
gemachtigden)

Verweerder: Koninkrijk Spanje (vertegenwoordiger: M. Muñoz
Pérez, gemachtigde)

Interveniënten aan de zijde van verweerder: Koninkrijk Denemarken
(vertegenwoordiger: J. Molde, gemachtigde), Republiek Finland
(vertegenwoordiger: A. Guimaraes-Purokoski, gemachtigde),
Koninkrijk Zweden (vertegenwoordiger: K. Wistrand, gemachtigde)

Voorwerp

Niet-nakoming — Artikel 220 van verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek (PB L 302, blz. 1), en artikel 5 van verordening (EEG) nr. 1854/89 van de Raad van 14 juni 1989 betreffende de boeking en de betalingsvoorwaarden voor uit hoofde van een douaneschuld te vereffenen bedragen aan rechten bij in- of bij uitvoer (PB L 186, blz. 1) — Tardieve storting van deel van eigen middelen van de Europese Gemeenschappen in geval van navordering van douanerechten — Weigering van betaling van als gevolg van vertraging bij boeking op rekening van Commissie verschuldigde verdragingsrente

Dictum

- 1) a) Door zich niet te houden aan de termijnen die voor de boeking achteraf van het uit een douaneschuld voortvloeiende bedrag aan rechten zijn bepaald in artikel 5 van verordening (EEG) nr. 1854/89 van de Raad van 14 juni 1989 betreffende de boeking en de betalingsvoorwaarden voor uit hoofde van een douaneschuld te vereffenen bedragen aan rechten bij in- of bij uitvoer, en, vanaf 1 januari 1994, in artikel 220, lid 1, van verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek, waardoor vertraging bij de terbeschikkingstelling van de eigen middelen is ontstaan, en
- b) door de Commissie van de Europese Gemeenschappen niet overeenkomstig artikel 11 van verordening (EEG, Euratom)

nr. 1552/89 van de Raad van 29 mei 1989 houdende toepassing van besluit 88/376/EEG, Euratom betreffende het stelsel van eigen middelen van de Gemeenschappen, en, vanaf 31 mei 2000, overeenkomstig artikel 11 van verordening (EG, Euratom) nr. 1150/2000 van de Raad van 22 mei 2000 houdende toepassing van besluit 94/728/EG, Euratom betreffende het stelsel van eigen middelen van de Europese Gemeenschappen, de wegens deze vertraging verschuldigde rente te betalen,

is het Koninkrijk Spanje de krachtens het samenstel van deze bepalingen op hem rustende verplichtingen niet nagekomen.

2) Het Koninkrijk Spanje wordt verwezen in de kosten.

3) Het Koninkrijk Denemarken, de Republiek Finland en het Koninkrijk Zweden dragen de eigen kosten.

⁽¹⁾ PB C 59 van 6.3.2004.

**Arrest van het Hof (Eerste kamer) van 16 maart 2006
(verzoek van de Rechtbank Utrecht om een prejudiciële
beslissing) — Poseidon Chartering BV tegen Marianne
Zeeschip VOF, Albert Mooij, Sjoerdte Sijswerda, Gerrit
Schram**

(Zaak C-3/04) ⁽¹⁾

**(Richtlijn 86/653/EEG — Zelfstandige handelsagenten —
Begrip handelsagent — Sluiting en verlenging van slechts
één overeenkomst gedurende meerdere jaren)**

(2006/C 131/14)

Procestaal: Nederlands

Verwijzende rechter

Rechtbank Utrecht

Partijen in het hoofdgeding

Verzoekster: Poseidon Chartering BV

Verweerders: Marianne Zeeschip VOF, Albert Mooij, Sjoerdte Sijswerda, Gerrit Schram

Voorwerp

Verzoek om prejudiciële beslissing — Rechtbank Utrecht — Uitlegging van artikel 1, lid 2, van richtlijn 86/653/EEG van de Raad van 18 december 1986 inzake de coördinatie van de wetgevingen van de lidstaten inzake zelfstandige handelsagenten (PB L 382, blz. 17) — Begrip handelsagent — Zelfstandige tussenpersoon die op commissiebasis voor een reder heeft onderhandeld over een tijdsbevrachtingsovereenkomst alsmede de jaarlijkse verlening daarvan

Dictum

Artikel 1, lid 2, van richtlijn 86/653/EEG van de Raad van 18 december 1986 inzake de coördinatie van de wetgevingen van de lidstaten inzake zelfstandige handelsagenten, moet aldus worden uitgelegd dat wanneer een zelfstandige tussenpersoon belast is geweest met het sluiten van slechts één overeenkomst, die nadien gedurende meerdere jaren is verlengd, de in die bepaling gestelde voorwaarde van permanent belast-zijn vereist dat de principaal die tussenpersoon heeft belast met het bemiddelen bij de achtereenvolgende verlengingen van die overeenkomst.

(¹) PB C 59 van 6.3.2004.

Arrest van het Hof (Eerste kamer) van 9 maart 2006 — Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland

(Zaak C-65/04) (¹)

(Niet-nakoming — EGA-Verdrag — Werkingssfeer — Richtlijn 89/618/Euratom — Bescherming van gezondheid — Ioniserende straling — Gebruik van kernenergie voor militaire doeleinden — Reparatie van kernonderzeeër)

(2006/C 131/15)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekster: Commissie van de Europese Gemeenschappen (vertegenwoordigers: L. Ström van Lier en J. Grunwald, gemachtigden)

Verweerder: Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland (vertegenwoordigers: C. Jackson en C. Gibbs, bijgestaan door D. Wyatt, QC, en S. Tromans, barrister)

Interveniënte: Franse Republiek (vertegenwoordigers: R. Abraham, G. de Bergues, E. Puisais en C. Jurgensen, gemachtigden)

Voorwerp van de zaak

Niet-nakoming — Schending van artikel 5, lid 3, van richtlijn 89/618/Euratom van de Raad van 27 november 1989 betreffende de informatie van de bevolking over de bij stralingsgevaar toepasselijke maatregelen ter bescherming van de gezondheid en over de alsdan te volgen gedragslijn (PB L 357, blz. 31)

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) De Commissie van de Europese Gemeenschappen wordt verwezen in de kosten.
- 3) De Franse Republiek draagt haar eigen kosten.

(¹) PB C 94 van 17.4.2004

Arrest van het Hof (Eerste kamer) van 23 februari 2006 — Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Europees Parlement en Raad van de Europese Unie

(Zaak C-122/04) (¹)

(Bevoegdheden van Commissie — Voorwaarden voor uitoefening van uitvoeringsbevoegdheden — Uitvoering van programma Forest Focus)

(2006/C 131/16)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekster: Commissie van de Europese Gemeenschappen (vertegenwoordigers: C.F. Durand en M. van Beek, gemachtigden)

Verweerders: Europees Parlement (vertegenwoordigers: K. Bradley en M. Gómez-Leal), Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: I. Díez Parra en M. Balta, gemachtigden)

Interveniënten aan de zijde van verweerders: Koninkrijk Spanje (vertegenwoordiger: M. Muñoz Pérez, gemachtigde), Republiek Finland, (vertegenwoordiger: T. Pynnä, gemachtigde)

Voorwerp van de zaak

Nietigverklaring van artikel 17, lid 2, van verordening (EG) nr. 2152/2003 van het Europees Parlement en de Raad van 17 november 2003 inzake de bewaking van bossen en milieu-interacties in de Gemeenschap (Forest Focus) (PB L 324, blz. 1), voorzover de vaststelling van de uitvoeringsmaatregelen van het programma Forest Focus daarbij wordt onderworpen aan de regelgevingsprocedure van artikel 5 van besluit 1999/468/EG van de Raad van 28 juni 1999 tot vaststelling van de voorwaarden voor de uitoefening van de aan de Commissie verleende uitvoeringsbevoegdheden (PB L 184, blz. 23) — Beperking van de keuze van de Raad tussen procedures waarin besluit 1999/468/EG voorziet